



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

Company
HOLLINGSWORTH LOGISTICS MANAGEMENT
14225 W. Warren Avenue
DEARBORN MI 48126
STATI UNITI D'AMERICA

Delivery no. / Date: 4043477 / 07/07/2021
Purch. ord. no.: 1310269
Purch. ord. Date: 03/19/2021
Supplier's no.: 629797713
Order no. / Date: 620334 / 03/25/2021
Customer no.: 10006290
Consignee: 30007252
Packager Int. Cons.:

05 Service / Ersatzteil
Martinelli, Rocco

Person in charge:
Tel. no. / Fax:

loading station:

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 33.500 KG Net weight 32 KG

275504

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	9009056775KDFO Needle Roller Bearing Customer article number: EA6P-7M037-GA	44 PC	16 KG
000020	9009055175KDFO Needle Roller Bearing Customer article number: EA6P-7M037-AA	200 PC	16 KG
900001	TRS-020000 Cardboard packaging No. 2	1 PC	1 KG
900002	TRS-030000 Cardboard packaging No. 3	1 PC	1 KG

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA Plant Bari

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R.Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen		CMR Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)																																																																																																																																																			
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Hollingsworth Logistics Management, LLC HLM - Prime Kits Warren 14225 W. Warren Ave Dearborn MI 48126 U.S.A.		16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays)		DSV																																																																																																																																																			
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays		17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																																																																																																																					
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date 08.07.2021		18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs																																																																																																																																																					
5 Documenti allegati DELIVERY NOTE: 43475;4043476;4043477;4043478;4043480;4043481;4043482;4043483;4043484																																																																																																																																																							
<table border="1"> <tr><td>EA6P-7M037-BA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Needle Roller and Cage Asm</td><td>100</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7M037-CA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Needle Roller Bearing</td><td>100</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7H365-BA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Snap Ring</td><td>300</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7H365-CA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Snap Ring</td><td>100</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7M037-DA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Needle Roller and Cage asm</td><td>80</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7M037-EA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Needle Roller Thrust Bearing</td><td>50</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7N135-AA</td><td>2</td><td>carton box</td><td>Washer Disc 1st Gear</td><td>300</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7M037-GA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Needle Roller Bearing</td><td>44</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7M037-AA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Needle Roller</td><td>200</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7M000-AA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Double Cone Ring System</td><td>75</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7B280-AA</td><td>3</td><td>carton box</td><td>Hub System 3rd Gear</td><td>60</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7M037-FA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Needle Roller</td><td>100</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>F1FP-7N135-AA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Torlon Washer</td><td>125</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7A789-BA</td><td>2</td><td>carton box</td><td>Single Cone Ring System</td><td>150</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7A789-AA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Blocker Ring Coated</td><td>300</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7H365-AA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Snap Ring</td><td>200</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7H365-BA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Snap Ring</td><td>200</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7N135-AA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Washer Disc 1st Gear</td><td>150</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7N135-DA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Ring Washer</td><td>150</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7H365-CA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Snap Ring</td><td>100</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7A789-BA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Single Cone Ring System</td><td>75</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7M037-CA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Needle Roller Bearing</td><td>100</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7N135-BA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Ring Thrust Washer</td><td>250</td><td>PCS</td></tr> <tr><td>EA6P-7M037-DA</td><td>1</td><td>carton box</td><td>Needle Roller and Cage asm</td><td>35</td><td>PCS</td></tr> </table>		EA6P-7M037-BA	1	carton box	Needle Roller and Cage Asm	100	PCS	EA6P-7M037-CA	1	carton box	Needle Roller Bearing	100	PCS	EA6P-7H365-BA	1	carton box	Snap Ring	300	PCS	EA6P-7H365-CA	1	carton box	Snap Ring	100	PCS	EA6P-7M037-DA	1	carton box	Needle Roller and Cage asm	80	PCS	EA6P-7M037-EA	1	carton box	Needle Roller Thrust Bearing	50	PCS	EA6P-7N135-AA	2	carton box	Washer Disc 1st Gear	300	PCS	EA6P-7M037-GA	1	carton box	Needle Roller Bearing	44	PCS	EA6P-7M037-AA	1	carton box	Needle Roller	200	PCS	EA6P-7M000-AA	1	carton box	Double Cone Ring System	75	PCS	EA6P-7B280-AA	3	carton box	Hub System 3rd Gear	60	PCS	EA6P-7M037-FA	1	carton box	Needle Roller	100	PCS	F1FP-7N135-AA	1	carton box	Torlon Washer	125	PCS	EA6P-7A789-BA	2	carton box	Single Cone Ring System	150	PCS	EA6P-7A789-AA	1	carton box	Blocker Ring Coated	300	PCS	EA6P-7H365-AA	1	carton box	Snap Ring	200	PCS	EA6P-7H365-BA	1	carton box	Snap Ring	200	PCS	EA6P-7N135-AA	1	carton box	Washer Disc 1st Gear	150	PCS	EA6P-7N135-DA	1	carton box	Ring Washer	150	PCS	EA6P-7H365-CA	1	carton box	Snap Ring	100	PCS	EA6P-7A789-BA	1	carton box	Single Cone Ring System	75	PCS	EA6P-7M037-CA	1	carton box	Needle Roller Bearing	100	PCS	EA6P-7N135-BA	1	carton box	Ring Thrust Washer	250	PCS	EA6P-7M037-DA	1	carton box	Needle Roller and Cage asm	35	PCS	10 Nr. di statistica No. statistique		11 Peso lordo kg. Poids brut kg 178		12 Volume m3 Cubage m3	
EA6P-7M037-BA	1	carton box	Needle Roller and Cage Asm	100	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7M037-CA	1	carton box	Needle Roller Bearing	100	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7H365-BA	1	carton box	Snap Ring	300	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7H365-CA	1	carton box	Snap Ring	100	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7M037-DA	1	carton box	Needle Roller and Cage asm	80	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7M037-EA	1	carton box	Needle Roller Thrust Bearing	50	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7N135-AA	2	carton box	Washer Disc 1st Gear	300	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7M037-GA	1	carton box	Needle Roller Bearing	44	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7M037-AA	1	carton box	Needle Roller	200	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7M000-AA	1	carton box	Double Cone Ring System	75	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7B280-AA	3	carton box	Hub System 3rd Gear	60	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7M037-FA	1	carton box	Needle Roller	100	PCS																																																																																																																																																		
F1FP-7N135-AA	1	carton box	Torlon Washer	125	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7A789-BA	2	carton box	Single Cone Ring System	150	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7A789-AA	1	carton box	Blocker Ring Coated	300	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7H365-AA	1	carton box	Snap Ring	200	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7H365-BA	1	carton box	Snap Ring	200	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7N135-AA	1	carton box	Washer Disc 1st Gear	150	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7N135-DA	1	carton box	Ring Washer	150	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7H365-CA	1	carton box	Snap Ring	100	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7A789-BA	1	carton box	Single Cone Ring System	75	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7M037-CA	1	carton box	Needle Roller Bearing	100	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7N135-BA	1	carton box	Ring Thrust Washer	250	PCS																																																																																																																																																		
EA6P-7M037-DA	1	carton box	Needle Roller and Cage asm	35	PCS																																																																																																																																																		
UN-Nr. Klasse Ziffer Buchstabe (ADR) Un-No. Classe Chiffre Lettre (ADR)		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire																																																																																																																																															
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) GSDB : CJ8NA FREIGHT : AFR0702-04/part 1 of 2																																																																																																																																																							
14 Rückerstattung / Remboursement		15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : FCA		20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres																																																																																																																																																			
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le 08.07.2021		22 Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)		23 EF 926 RC (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)		24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le _____ (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)																																																																																																																																																	
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km		Paletten-Absender - Expéditeur des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch				Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch																																																																																																																																																	
		Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette				Euro-palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette																																																																																																																																																	
26 Vertragspartner des Frachtführers																																																																																																																																																							

FCSD - COLLECTION NOTE



DSV AIR & SEA, S.A.U
C/ Salvador Gasull, 1 Bajo
46011, Valencia
Spain
ES.VLCFCSDocean@es.dsv.com

AFR0702-04



AFR 0702-04

1/2

Receiver Details

FORD plant code:	Q9XYG	2digit code:	
FORD plant address:	Hollingsworth Logistics Management,LLC	dock code:	
	HLM - Prime Kits Warren	ARL:	
	14225 W. Warren Ave DEARBORN MI 48126 USA		

Each destination requires a separate collection Note

Shipper Details

Company Name:	MAGNA PT s.p.a.	Supplier GSDB Code:	CJ8NA
Street:	Via dei Ciclamini, 4		
City:	Modugno		
Zip code:	70026	Country:	ITALY
Contact Person:	Mr. Martinelli Rocco		
Contact Phone:	+390805858471		
Contact eMail:	rocco.martinelli@magna.com		
Collection Address: (alternative)			

Timing

Collection date:	08/07/2021	Collection time frame:	8:00-14:00
------------------	------------	------------------------	------------

FCSD - advising will be completed with forwarding to your local carrier and DSV by 10:30h on the day before collection.

Export Customs Document: (MRN)

will be created by:	<input type="checkbox"/> Supplier	<input checked="" type="checkbox"/> DSV
Export customs office:	ES000812 (Barcelona)	

Shipment details

ASN (delivery note number)	Part Number	PCS	dimensions for pack (LxBxW) in CM			Packaging Units Type		Gross Weight	
4043475	EA6P-7M037-BA	100							
	EA6P-7M037-CA	100							
	EA6P-7H365-BA	300							
	EA6P-7H365-CA	100							
4043476	EA6P-7M037-DA	80							
	EA6P-7M037-EA	50							
404377	EA6P-7N135-AA	300							
	EA6P-7M037-GA	44							
404377	EA6P-7M037-AA	200							
	EA6P-7M000-AA	75							
4043478	EA6P-7B280-AA	60							
	EA6P-7M037-FA	100	120	80	85	1	E-pall	178	
4043479	F1FP-7N135-AA	125							
	EA6P-7A789-SA	150							
4043480	EA6P-7A789-AA	300							
4043481	EA6P-7H365-AA	200							
	EA6P-7H365-BA	200							
	EA6P-7N135-AA	150							
4043482	EA6P-7N135-DA	150							
4043483	EA6P-7H365-CA	100							
	EA6P-7A789-BA	75							
4043484	EA6P-7M037-CA	100							
	EA6P-7N135-BA	250							
	EA6P-7M037-DA	35							
4043465	EA6P-7A043-AA	800	120	80	85	1	E-pall	297	
4043464	EA6P-7A043-AA	160							
4043467	EA6P-7K160-AA	160							
4043468	EA6P-7106-BA	180							
4043469	EA6P-7H365-AA	700							
4043470	EA6P-7B280-AA	20							
4043471	EA6P-7106-AA	60							
						Total	3	Units	771 kg

Dangerous goods? yes no

PLEASE ATTACH COPY OF RELEVANT DOCUMENTS:
(COMMERCIAL INVOICES, DELIVERY NOTES AND DGD (Dangerous Goods Declaration))
Please note, that's not allowed to ship wooden pallets without HT-stamp.



XX - 000
YY



Part 1 of 2

De Palma
DITTA DE PALMA CATALDO

Vico III Lepore, 21 - 70128 Palese (BA)
Tel./Fax 080.5305503 - Cell. 333.3435864 - 338.2612981
P.I. 05060460721 - C.F. DPLCLD79L27A662G



STAMPLAST GROUP SRL
Via delle Magnolie, 17
70026 Modugno (BA)

Oggetto : Applicazione del marchio IPPC/FAO su imballaggi di legno destinati al commercio internazionale. Autorizzazioni n° IT-16-025 – prot. 688/12 SC/ad del 20/11/12 e prot. 132-13SC/IF del 22/02/13 rilasciate dalla FITOK .

In riferimento all'oggetto si dichiara che n 26 pallet in legno cm 120X80, n.51 pallet in legno cm 100x120, n.50 pallet in legno cm80x60 con riferimento DDT n 252/21 del 16/04/21, prodotti per la DE PALMA IMBALLAGGI SRL sono conformi alle norme ISPM/15 FAO.

Materiale conforme ISPM-15 / IT - 16 - 025 - HT - FITOK LOTTO 0004/21

Cordiali saluti

Bari, 16/04/21

In fede

